



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI SALERNO

*Latein/Althochdeutsch*

Salerno 23.-24. April 2026

**Programma**

- M. Cammarota:** Belege und Bedeutungen von *leudos* und *winileudos* in der lateinischen Überlieferung (Università di Bergamo)
- C. Giliberto:** *Exhortatio ad plebem christianam*: Deutscher und lateinischer Text im Vergleich (Università di Palermo)
- W. Haubrichs:** Christianisierung des deutschen Wortschatzes im frühen Mittelalter (Università di Saarbrücken)
- E. Hellgardt:** Nur in Otfrids Evangelienbuch belegte Wörter. Glossar und Untersuchung (Università di Monaco di Baviera)
- N. Kössinger:** Latein und Deutsch im ‚Evangelienbuch‘ / ‚Liber Evangeliorum‘ Otfrids von Weißenburg (Università di Bamberg)
- E. Krotz:** Das ‘unbekannte Predigtfragment’ der Monseer Fragmente: Probleme der Textbestimmung und Rekonstruktion (Università di Vienna)
- S. Marshall:** Astronomische Beschreibungen in lateinischer Tradition: Die Kommentare Notkers III. von St. Gallen (Università di Jena)
- S. Müller:** Zum Verhältnis von Latein und Volkssprache in den althochdeutschen Interlinearversionen (Università di Vienna)
- A. Nievergelt:** Die Einritzungen in den Otfrid-Handschriften (Università di San Gallo)
- V. Santoro:** „De Heinrico“ und die Ausarbeitung einer christlichen Konzeption der Königsherrschaft (Università di Salerno)
- C. Staiti:** Otfrids Frauen (Università dell’Aquila)

**C. Wich-Reif:** Latein und Althochdeutsch in Rezepten (Università di Bonn)